



# 1<sup>er</sup> dimanche de l'Avent

**DIMANCHE 28  
NOVEMBRE 2021**

**11h**

**R./ Guetteurs d'aurore, veilleurs dans la nuit,  
Nous espérons le jour de Dieu.  
Guetteurs d'aurore, veilleurs dans la nuit,  
Nous préparons le règne de Dieu.**

1 - En lui notre espérance,  
Son amour jamais ne s'endort,  
Dieu fidèle à ses promesses,  
En Jésus Christ.

**R./ Guetteurs d'aurore, veilleurs dans la nuit,  
Nous espérons le jour de Dieu.  
Guetteurs d'aurore, veilleurs dans la nuit,  
Nous préparons le règne de Dieu.**

2 - En lui notre naissance,  
Son Esprit remplit l'univers,  
Dieu fontaine de jeunesse,  
En Jésus Christ.



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

# **Première étape de baptême de Claire Sibué, O'Maël Silo-Same et Anaïs Mongali.**



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

Viens renaître en nous,  
Source de la vie !  
Viens nous libérer,  
Prince de la paix !

Viens nous justifier,  
Germe de justice !  
Viens nous relever,  
Enfant du Très-Haut !

Viens tout éclairer,  
Lumière du monde !  
Viens tout éclairer,  
Lumière du monde !

Viens tout rénover,  
Jésus, Fils de Dieu !  
Viens tout rénover,  
Jésus, Fils de Dieu !



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

**R./ Vers toi, Seigneur, j'élève mon âme,  
vers toi, mon Dieu.**

Seigneur, enseigne-moi tes voies,  
fais-moi connaître ta route.

Dirige-moi par ta vérité, enseigne-moi,  
car tu es le Dieu qui me sauve.

Il est droit, il est bon, le Seigneur,  
lui qui montre aux pécheurs le chemin.

Sa justice dirige les humbles,  
il enseigne aux humbles son chemin.

Les voies du Seigneur sont amour et vérité  
pour qui veille à son alliance et à ses lois.

Le secret du Seigneur est pour ceux qui le craignent ;  
à ceux-là, il fait connaître son alliance.

**R./ Vers toi, Seigneur, j'élève mon âme,  
vers toi, mon Dieu.**



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

**Alléluia. Alléluia.**

*Fais-nous voir, Seigneur, ton amour,  
et donne-nous ton salut.*

**Alléluia.**



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

Je crois en Dieu, le Père tout-puissant,  
créateur du ciel et de la terre ;  
et en Jésus-Christ, son Fils unique, notre Seigneur,  
*(tous s'inclinent jusqu'à Vierge Marie)*  
qui a été conçu du Saint-Esprit,  
est né de la Vierge Marie,  
a souffert sous Ponce Pilate,  
a été crucifié, est mort et a été enseveli,  
est descendu aux enfers,  
le troisième jour est ressuscité des morts,

est monté aux cieux,  
est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant,  
d'où il viendra juger les vivants et les morts.

Je crois en l'Esprit-Saint,  
à la sainte Eglise catholique,  
à la communion des saints,  
à la rémission des péchés,  
à la résurrection de la chair,  
à la vie éternelle. Amen.



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

**R./ Dieu de justice et de paix que ton règne vienne.**

Seigneur, ton Eglise proclame les valeurs de dignité, de justice et de paix : soutiens tes pasteurs qui nous invitent à mettre en œuvre un monde plus fraternel et donne à tes fidèles le désir de devenir des germes de justice et de paix.

Seigneur, tu vois les déséquilibres et les inégalités sociales, économiques et écologiques de notre monde : éclaire les dirigeants ainsi que tous les acteurs des cités pour que leurs décisions et engagements deviennent le signe d'un vivre ensemble plus juste et plus humain.

Seigneur, nombreux sont nos frères qui vivent des épreuves douloureuses et profondes : donne-leur de recevoir un geste de tendresse qui leur apporte l'espérance et le soutien de ton amour.

Seigneur, affermis la foi de notre communauté pour qu'elle devienne un ferment de charité et de fraternité autour d'elle, en témoignant de ton amour pour tous les hommes.

Par ton Esprit, Seigneur, envoie les chrétiens annoncer l'Évangile au cœur des cités. A l'occasion des 90 ans des Chantiers du Cardinal, favorise l'élan de générosité des habitants d'Ile-de-France qui permettra de bâtir ou restaurer des lieux de prière et de fraternité.

**R./ Dieu de justice et de paix que ton règne vienne.**



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

**R./ Tu es Dieu présent,  
Dieu dans nos vies à chaque instant**

1 - Jésus, Fils bien-aimé,  
Chemin, vie et vérité !  
Tu es Bonne Nouvelle,  
Ta parole est éternelle !

**R./ Tu es Dieu présent,  
Dieu dans nos vies à chaque instant**

2 - Jésus, notre lumière,  
Le visage de Dieu le Père !  
Tu es source de vie  
Par l'Esprit qui nous conduit !

**R./ Tu es Dieu présent,  
Dieu dans nos vies à chaque instant**

3 - Jésus, toi notre ami  
Tu prends soin des plus petits !  
Tu es l'Amour donné,  
Un exemple à imiter !



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

*Priez, frères et sœurs, que mon sacrifice, qui est aussi le vôtre, soit agréable à Dieu le Père tout-puissant.*

R/. Que le Seigneur reçoive de vos mains ce sacrifice à la louange et à la gloire de son nom, pour notre bien et celui de toute l'Église.



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

**Saint le Seigneur de l'univers,  
Saint, le Très-Haut, le Dieu de gloire,  
Saint Jésus-Christ, Berger de Paix,  
L'Emmanuel dans notre histoire.**

**Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.  
Hosanna au plus haut des cieux.**

**Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.  
Hosanna au plus haut des cieux.**



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

*Il est grand le mystère de la foi.*

Nous **annonçons** ta mort Seigneur Jésus;  
Nous **proclamons** ta résurrection;  
Nous attendons ta venue dans la gloire.



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

Notre Père, qui es aux cieux,  
que ton nom soit sanctifié, que ton règne vienne,  
que ta volonté soit faite sur la terre comme au ciel.  
Donne-nous aujourd'hui notre pain de ce jour;  
Pardonne-nous nos offenses  
comme nous pardonnons aussi  
à ceux qui nous ont offensés;  
et ne nous laisse pas entrer en tentation  
mais délivre-nous du Mal.

Car c'est à Toi qu'appartiennent  
le Règne, la Puissance et la Gloire  
pour les siècles des siècles.



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

Agneau de Dieu, qui enlèves les péchés du monde,  
prends pitié de nous, prends pitié de nous.

Agneau de Dieu, qui enlèves les péchés du monde,  
prends pitié de nous, prends pitié de nous.

Agneau de Dieu, qui enlèves les péchés du monde,  
donne-nous la paix, donne-nous la paix.



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

**R./ Laissons-nous transformer  
par la lumière du Christ,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur.**

1 - Nous recevons le Saint-Esprit,  
par lui nous contemplons la beauté de Dieu.

**R./ Laissons-nous transformer  
par la lumière du Christ,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur.**

2 - Nous recevons le Saint-Esprit,  
par lui nous devenons un seul corps dans le Christ.

**R./ Laissons-nous transformer  
par la lumière du Christ,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur.**

3 - Nous recevons le Saint-Esprit,  
par lui nous devenons des enfants de lumière.

**R./ Laissons-nous transformer  
par la lumière du Christ,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur.**

4 - Nous recevons le Saint-Esprit,  
par lui nous aimons tous nos frères.

**R./ Laissons-nous transformer  
par la lumière du Christ,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur,  
Goûtez et voyez comme est bon le Seigneur.**

5 - Nous recevons le Saint-Esprit,  
par lui le feu d'amour divin nous ressuscitera.



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

# Une nouvelle gazette est disponible

## La gazette de Bernadette

28 novembre 2021  
N° 10

LE BULLETIN D'INFORMATION DE  
LA PAROISSE SAINTE BERNADETTE



### ÉDITO DU PÈRE EMMANUEL

#### Le cadeau de Noël du nouveau missel !



Il y a en accordant une plus grande place au silence et à la prière.

À l'occasion de la publication de cette nouvelle traduction, tous les baptisés sont invités à redécouvrir la richesse de ce livre liturgique singulier. Le missel dispose les mots et les gestes pour que cette prière nourrisse l'existence chrétienne afin qu'elle devienne une vie spirituelle dynamique par l'Esprit du Christ ressuscité. Apparaissent souvent comme un livre réservé aux ministres ordinaires de l'eucharistie, il offre cependant à tous les fidèles des richesses théologiques et spirituelles. Il sert la prière et la célébration de toute l'assemblée chrétienne. Le missel n'est pas le livre de quelqu'un. Il est le livre de prière de tout le Peuple de Dieu ! La célébration liturgique ouvre un chemin de la prière personnelle s'unissant avec celle des autres au sein de l'Église. Le missel romain ordonne ainsi la célébration de la messe afin qu'elle soit toujours la prière de tous, avec tous et pour tous, dans le Christ.

D'ailleurs, le ministre qui présente la prière ne s'adresse jamais à Dieu en son nom propre, sauf à de rares exceptions, mais au nom de tous. Chacun n'est donc pas un « je » isolé dans un ensemble, mais un disciple du Christ toujours relié profondément avec ceux qui tentent, comme avec ceux qui sont absents ou qui un jour rejoindront l'assemblée eucharistique. De proche en proche, ils constituent cet unique corps du Christ dont il est la tête. Dès lors, le « nous » de la prière ecclésiale n'est pas une simple participation des uns et des autres, mais le langage de la prière de l'Église. Elle parle comme une seule parole dans la bouche même du Christ, afin que « le Père reconstruise les paroles de son Fils, quand nous prions » explique saint Cyprien de Carthage au III<sup>e</sup> siècle.

Le missel nous apparaît donc personnellement à partir avec tous et à partir pour tous. Notre prière devient de plus en plus celle que le Fils présente à son Père dans le souffle de l'Esprit saint. Le chrétien prie toujours au pluriel ! Même quand il prie seul ! Soyons heureux de redécouvrir tout cela grâce au nouveau missel. Et ce début de l'Évangile, c'est déjà un cadeau de Noël !

F. Emmanuel DOUGALD

Le 28 novembre 2021 est le premier dimanche de l'Avant en marche vers Noël. Cette année, l'Avant sera particulier à double titre. La figure de Saint Joseph continue de nous guider tandis que nous arrivons au terme de cette année consacrée. D'autre part, nous recevons un nouveau missel romain pour la célébration de l'eucharistie. Il s'agit d'un réel changement et d'une magnifique opportunité spirituelle.

#### Le Missel, de quoi s'agit-il ?

Le missel romain est un livre destiné à la célébration de l'Eucharistie, selon les normes en vigueur de l'Église Catholique romaine. Le missel est dit « romain » car il est à l'usage de l'Église Catholique romaine. Le missel contient les textes de prière pour la célébration de la messe, le dimanche comme pour tous les jours de l'année. Pour chaque dimanche, un ensemble de textes est prévu afin de permettre à toute l'assemblée des personnes présentes de partager une même prière. Il est organisé en plusieurs parties, selon la structure de l'année liturgique et des fêtes chrétiennes (Avant, Noël, Carême, Semaine Sainte et Pâques, Temps ordinaire), ainsi que des différentes étapes de la célébration de la messe.

#### Pourquoi change-t-on de missel ? Qu'est-ce qui change ?

Il s'agit ici d'une mise à jour du nouveau missel romain publié en 1969, fruit du Concile Vatican II. Il avait déjà été modifié en 1975 et 2002. Dans la version de 2021, l'objectif est de proposer une plus juste traduction du texte typique latin et de tenir compte des évolutions de la langue française. Il y aura ainsi quelques modifications dans les paroles prononcées par le prêtre dans le déroulement de la messe ou par l'assemblée. Cette nouvelle édition propose aussi une manière de vivre la

# Vente du Secours Catholique à la sortie des messes :

calendriers de l'Avent,  
Gâteaux le fraternel,  
bougies, crèches...



# Quête annuelle Chantiers du Cardinal

Aujourd'hui, une partie de la quête est réalisée au profit des Chantiers du Cardinal. Qu'est-ce que les Chantiers du Cardinal ?

2 missions :

**1/ Construire des églises.**

**2/ Rénover les églises.**

C'est donc par votre soutien uniquement, qu'il est possible d'agir pour maintenir au cœur des villes une présence visible de l'Église et pour transmettre aux générations futures un patrimoine religieux permettant de répondre aux attentes de chacun.

MERCI à tous de votre générosité !

(don possible : dans les paniers de quête, via les enveloppes ou en ligne)



# Récollecion d'entrée en Avent : SAMEDI 4 DECEMBRE



*Avec Marie et Joseph  
accueillons Jésus à Noël*

**SAMEDI**  
**4 décembre 2021**  
RÉCOLLECTION D'AVENT AVEC RADIO MARIA

- 14h00 : Louange
- 14h45 : Témoignages sur l'année Saint Joseph
- 15h30 : Chapelet médité radiodiffusé sur Radio Maria France
- 16h00 : Pause / Goûter
- 16h30 : Louange pour les familles
- 16h45 : Exhortation du père Emmanuel
- 17h15 : Adoration du Saint-Sacrement  
avec chants et méditations
- 18h00 : Salut du Saint Sacrement

Paroisse Sainte Bernadette de Versailles

7 Rue Saint Nicolas, 78000 Versailles - [stebernadette78@gmail.com](mailto:stebernadette78@gmail.com) - tél : 01 39 51 06 00

**"Avec Marie et Joseph,  
accueillons Jésus à Noël"**  
louange, témoignages, chapelet médité,  
enseignement, adoration...  
**Venez nombreux vivre ce temps de  
retraite paroissiale animé par la  
communauté des peuples et Radio Maria !**  
*Programme spécial adapté pour  
les enfants et les familles.*

# Rénovation de la sonorisation de Sainte Bernadette (souscription)

- Achèvement du chantier de sonorisation
- Appel aux dons : **8 363 € déjà collectés**
  - 50,4% de l'objectif (16 000 euros)
  - Un très grand Merci !
- La souscription reste ouverte jusqu'en **avril 2022**.
- Pour ceux qui n'auraient pas encore participé, il n'est donc pas trop tard...
  - Soit sous forme de **chèque ou espèces**, accompagné de l'imprimé ADV renseigné.
  - Soit en vous connectant **au site** du Diocèse de Versailles en cliquant sur « je donne à une souscription ».
- Vous pouvez **déduire de l'impôt** sur le revenu 75% de votre don !

*Nous vous remercions, même du minimum que vous pourrez faire.*

*Quelle que soit votre participation, nous restons unis dans la prière.*





Conques - Portail Jugement dernier - XIIème

Esta Solo Ilorando, *Il pleure seul,*  
En silencio, en la oscuridad. *En silence, dans le noir.*  
Esta sonando, deseando, *Il rêve, il désire,*  
Con esperanza, *Il espère*  
Por l'oportunidad, *une chance,*  
Escuchalos, Escuchalos, *Ecoute-les, écoute-les,*  
Ellos te llaman. *Ils t'appellent.*

**R./ Oye, are you listening ?** *Hé, écoutes-tu ?*

**Oye, can you hear them calling ?** *Hé, les entends-tu appeler ?*

**Oye, we are calling to you !** *Hé, les entends-tu appeler ?*

**Oye, are you listening ?** *Hé, écoutes-tu ?*

**Oye, can you hear them calling ?** *Hé, les entends-tu appeler ?*

**Oye, can you hear us ?** *Hé, nous entends-tu ?*

Escuchalos, miralos,  
*Ecoute-les, regarde-les,*  
Escuchalo que tratan de decir.  
*Ecoute ce qu'ils essaient de te dire.*  
Están en busqueda del camino.  
*Ils cherchent le chemin.*  
Pequeñas voces llamandote.  
*Petites voix qui t'appellent.*



Conques - Portail Jugement dernier - XIIème